作词：中村恵

作曲：大野木宣幸

季節外れの花が咲いたよ

不合季节的花儿盛开了哟

とても広い花畑 いちめんの花が

在广阔的花田中 仅此一朵盛开

知らないことに

尝试去挑战我们

チャレンジしてみよう

未知的事物吧

コワイものなんてないよ 今なら

从现在起 再也没有可害怕的了

手を離さずに歩いていかなきゃね

牵着永不松开的手继续走下去吧

けんかした時もすぐに仲よし

发生争执的时候也会马上和好

力合わせて希望かなえちゃおう

一起齐心协力 将心中希望实现吧

ワクワクな気持ちで空でも飛びそう

凭这兴奋不已的感受 甚至能在天空中翱翔

一人きりじゃものたりない

一个人的力量尚不能做到

二人いっしょだから何でもできる

但两人的力量就能所向披靡

宝箱をさがしだそう

动身寻找宝箱吧

宝石に負けない夢を手にしよう

不输于宝石的梦想已经到手了

悔いのないように行かないとね

让我们的人生过得毫无遗憾

好きなことばかり

无时无刻分享我们

いつも楽しもう

所喜欢的事情吧

心の中の花を育てないと

如果无法孕育心中的花儿

自分だけじゃなくみんなシオシオ

不止你一人大家也会无精打采

運命の糸が切れたとしても

即使是切断了命运的丝线

めちゃシュンカンセッチャクで問題解決

也会用瞬间粘合胶将问题解决

手と手合わせ助け合おう

携起手来互相帮助吧

守らなきゃいけないものを大事に

守护我们珍惜的重要的人

奇跡だって起こせるかも

或许能够唤起奇迹

エネルギー満タン 無敵な気分

充满能量 感觉无人可敌

左と右のチームワークで

有了左右的团队合作

山も谷も平坦に

不管是山还是谷 都如履平地

今日もこれからも

今天也是 今后也是

一人きりじゃものたりない

一个人的力量尚不能做到

二人いっしょだから何でもできる

但两人的力量就能所向披靡

奇跡だって起こせるかも

或许能够唤起奇迹

エネルギー満タン 無敵な気分

充满能量 感觉无人可敌